

## **Zmluva o spolupráci č. 502-2022**

uzatvorená podľa § 269 ods. 2 zákona č. 513/1991 Zb. Obchodný zákonník v znení neskorších právnych predpisov (ďalej ako „Zmluva“)

Názov : **Bratislavské kultúrne a informačné stredisko**  
Právna forma: príspevková organizácia hlavného mesta SR Bratislavy  
Sídlo: Židovská 1, 815 15 Bratislava  
IČO: 30 794 544  
DIČ: 2021 795 358  
IČ DPH: SK2021 795 358  
IBAN: SK05 0900 0000 0050 2800 1024  
Konajúci osobou: Mgr. Katarínou Hulíkovou, riaditeľkou  
(ďalej len „**BKIS**“)

a

Názov : **Mestská časť Bratislava – Dúbravka**  
Sídlo: Žatevná 2, 844 02 Bratislava  
IČO: 00603406  
V zastúpení: RNDr. Martin Zaťovič - starosta  
(ďalej len „**Organizátor**“)

BKIS a Organizátor (ďalej jednotlivo ako „zmluvná strana“ a spoločne ako „zmluvné strany“) sa dohodli nasledovne:

## **Preambula**

BKIS a Organizátor sa dohodli na spoluorganizovaní podujatia Dúbravské hody (ďalej len „Podujatie“). *Každoročné hody organizované mestskou časťou Bratislava – Dúbravka, s programom pozostávajúcim z hodového sprievodu, hudobných, tanečných a iných umeleckých vystúpení.*

### **1. Predmet a termín plnenia zmluvy**

- 1.1. Predmetom tejto zmluvy je vzájomná spolupráca zmluvných strán spočívajúca najmä v materiálno - technickej podpore Podujatia, ktoré organizuje Organizátor.
- 1.2. Podujatie sa uskutoční v termíne 23.09. – 25.09.2022 pri Dome kultúry Dúbravka na Saratovskej ulici a na Žatevnej ulici v mestskej časti Bratislava - Dúbravka.

### **2. Záväzky zmluvných strán**

#### 2.1. BKIS sa v súvislosti s Podujatím zaväzuje:

- 2.1.1. poskytnúť technické zabezpečenie:
  - 30 x káblový kryt
- 2.1.2. propagáciu podujatia v rozsahu:
  - propagácia podujatia na webovej stránke [www.bkis.sk](http://www.bkis.sk) v sekcii podujatia, v rámci digitálnej kultúrnej platformy GoOut.sk
  - propagácia na sociálnych sieťach BKIS (facebook, instagram) s ohľadom na ostatné podujatia a plánovaný obsah.
- 2.1.3. zabezpečenie vopred dohodnutých účinkujúcich

#### 2.2. Organizátor sa v súvislosti s Podujatím zaväzuje:

- 2.2.1. zabezpečiť dramaturgiu a účinkujúcich Podujatia;
- 2.2.2. uhradiť dopravné, pobytové a akékoľvek iné súvisiace náklady účinkujúcich;
- 2.2.3. zabezpečiť priestor pre konanie Podujatia;
- 2.2.4. zabezpečiť na Podujatie technické zabezpečenie, okrem zabezpečenia, ktoré poskytne BKIS;
- 2.2.5. splniť oznamovaciu povinnosť voči obci v zmysle zákona č. 96/1991 Zb. o verejných kultúrnych podujatiach v zmysle neskorších predpisov;
- 2.2.6. dodať BKIS fotografie z Podujatia v počte aspoň 5 ks foto v tlačovej kvalite z Podujatia na adresu [marketing@bkis.sk](mailto:marketing@bkis.sk); za účelom propagácie Podujatia a pre BKIS zabezpečiť od účinkujúcich bezodplatne súhlas (licenciu), na vyhotovenie a použitie podobizní, obrazových snímok, zvukových záznamov a obrazových a zvukových záznamov týkajúcich sa účinkujúcej alebo prejavov jej osobnej povahy počas Podujatia, a to v neobmedzenom rozsahu, na neobmedzený čas, za účelom propagácie BKIS a podujatí, ktoré BKIS organizuje,

- 2.2.7. uvádzať BKIS ako spoluorganizátora Podujatia a uvádzať logo BKIS a logo Hlavného mesta Bratislavy podľa dizajn manuálu vo všetkých propagačných materiáloch a mediálnych výstupoch týkajúcich sa podujatia.
- 2.3. Organizátor týmto udeľuje BKIS bezodplatne za účelom propagácie licenciu na použitie všetkých poskytnutých, alebo BKIS vyhotovených fotografií z Podujatia za účelom ich použitia v zmysle § 19 ods. 4 a) až f) vrátane) zákona č. 185/2015 Z. z. autorský zákon v znení neskorších predpisov, v neobmedzenom rozsahu a na neobmedzenú dobu; zároveň Organizátor vyhlasuje, že je oprávnený udeliť BKIS licenciu podľa predchádzajúcej vety. Zmluvné strany sa dohodli, že BKIS je oprávnené udeliť sublicenciu v rozsahu licencie udelennej podľa tohto bodu tretej osobe, o čom bude informovať Organizátora. V prípade, že použitie predmetných fotografií prostredníctvom BKIS bude neoprávnené, Organizátor zodpovedá v plnom rozsahu za vzniknutú škodu.
- 2.4. Organizátor poskytne BKIS súčinnosť pri zbere dát od návštevníkov Podujatia, najmä za účelom vyhodnotenia spokojnosti s kultúrnou ponukou v Bratislave. Organizátor poskytne BKIS v prípade požiadavky informácie, týkajúce sa organizácie podujatia, najmä informácie, týkajúce sa jeho prípravy, zámeru, cieľov, štatistiky návštevnosti.

### **3. Finančné podmienky**

Zmluvné strany sa dohodli, že každá zmluvná strana uhradí svoj vklad do spolupráce založenej touto Zmluvou v zmysle svojich záväzkov.

### **4. Zodpovednosť**

- 4.1. Každá zmluvná strana zodpovedá za bezpečnosť zariadení, osôb a dodaných služieb, ktoré zabezpečila a objednala vo svojom mene na zabezpečenie Podujatia.
- 4.2. Organizátor sa zaväzuje zbaviť akejkol'vek zodpovednosti BKIS za prípadné súdne konania, žaloby a náklady, ktoré by mu vznikli v súvislosti s akoukoľvek nehodou, akýmkoľvek úrazom alebo poškodením zdravia, úmrtím, akoukoľvek stratou alebo škodou, ktoré by sa stali tretej osobe, alebo ktoré by jej vznikli na majetku v súvislosti s Podujatím, ktoré by boli úplne alebo čiastočne spôsobené akýmkoľvek konaním, alebo nekonaním Organizátora, jeho zástupcov, zmluvných partnerov, zamestnancov, pomocníkov alebo dodávateľov.
- 4.3. Organizátor zodpovedá v súvislosti s Podujatím za dodržanie všetkých práv a povinností vyplývajúcich z práva duševného vlastníctva a z práva na ochranu osobnosti a ochranu osobných údajov, za prípadné vysporiadanie nárokov tretích osôb v prípade, ak ich práva z duševného vlastníctva a/alebo z práva na ochranu osobnosti a/alebo práv na ochranu osobných údajov budú v súvislosti s Podujatím porušené,

## **Vyššia moc**

Ak ktorákoľvek zo zmluvných strán nesplní svoje záväzky v dôsledku okolností vyššej moci, táto zmluvná strana nenesie zodpovednosť za nesplnenie svojich záväzkov vyplývajúcich zo Zmluvy. Mimoriadne udalosti označované ako vyššia moc musia nastať po uzavretí Zmluvy, sú nepredvídateľné a príslušná zmluvná strana im nemôže zabrániť. Okolnosti vyššej moci zahŕňajú predovšetkým epidémie, prírodné katastrofy, záplavy, zemetrasenia, zosuvy pôdy, vojnu, požiar, výbuch, teroristické útoky a štrajky. Zmluvná strana odvolávajúca sa na vyššiu moc je povinná informovať okamžite telefonicky alebo elektronicky a následne písomne druhú zmluvnú stranu o akýchkoľvek okolnostiach vyššej moci a preukázať ich primeraným spôsobom.

## **5. Záverečné ustanovenia**

- 5.1. Zmluvné strany sa zaväzujú plniť svoje povinnosti riadne a včas a poskytovať si vzájomnú súčinnosť.
- 5.2. V prípade, že dôjde u niektorej zo zmluvných strán k nemožnosti plnenia, je povinná túto skutočnosť oznámiť druhej strane bez zbytočného odkladu.
- 5.3. Zmluva nadobúda platnosť podpismi oboch zmluvných strán a účinnosť dňom nasledujúcim po zverejnení v Centrálnom registri zmlúv (CRZ) v zmysle § 47a Občianskeho zákonníka č. 40/1964 Zb. v znení neskorších právnych predpisov.
- 5.4. Zmluvné strany berú na vedomie zverejnenie tejto Zmluvy v zmysle zákona č. 211/2000 Z. z. o slobodnom prístupe k informáciám v znení neskorších právnych predpisov.
- 5.5. Túto Zmluvu je možné meniť po vzájomnej dohode oboch zmluvných strán a len písomnou formou.
- 5.6. V prípade, že sa stane niektoré ustanovenie tejto Zmluvy neplatné, zostávajú ostatné ustanovenia tejto Zmluvy platné a účinné. Miesto neplatného ustanovenia sa použijú ustanovenia všeobecne záväzných právnych predpisov upravujúce otázku vzájomného vzťahu zmluvných strán. Zmluvné strany sa potom zaväzujú upraviť svoj vzťah prijatím iného ustanovenia, ktoré svojím obsahom a povahou najlepšie zodpovedá zámeru neplatného ustanovenia formou písomného dodatku k zmluve.
- 5.7. Zmluva sa riadi právnym poriadkom Slovenskej republiky; zmluvné strany budú všetky prípadné spory v súvislosti so Zmluvou riešiť prednostne mimosúdnu cestou, a to rokovaniami a dohodou. V prípade, ak zmluvné strany nevyriešia vzájomné spory mimosúdnu cestou, sú oprávnené riešiť spor súdnou cestou, pričom v prípade súdneho sporu je daná príslušnosť slovenského súdu podľa pravidiel stanovených v príslušných právnych predpisoch Slovenskej republiky.
- 5.8. Zmluvné strany sa zaväzujú bez zbytočného odkladu informovať druhú stranu ak nastane zmena sídla, bankového spojenia alebo iných skutočností významných pre riadne plnenie.
- 5.9. Táto Zmluva sa vyhotovuje v dvoch (2) originálnych vyhotoveniach, z ktorých každá zo zmluvných strán dostane jedno (1) vyhotovenie.

5.10. Zmluvné strany vyhlasujú, že ich spôsobilosť a voľnosť uzatvoriť túto zmluvu, ako aj spôsobilosť k súvisiacim právnym úkonom nie je žiadnym spôsobom obmedzená alebo vylúčená a zároveň vyhlasujú, že sa oboznámili s obsahom tejto zmluvy, prejav ich vôle je určitý a vážny, zmluva nebola uzatvorená v tiesni ani za nápadne nevýhodných podmienok a na znak súhlasu ju podpisujú.

V Bratislave dňa \_\_\_\_\_

V Bratislave dňa \_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_  
Mgr. Katarína Hulíková

riaditeľka BKIS

\_\_\_\_\_  
RNDr. Martin Zatošovič

starosta mestskej časti Bratislava - Dúbravka